



Order No.: 9309-U

IN THE MATTER OF THE

Canada Labour Code

- and -

Transport Drivers, Warehousemen and
General Workers' Union, Teamsters Quebec,
Local 106 (FTQ),

applicant union/certified
bargaining agent,

- and -

1641-9749 Québec Inc.,
Boucherville, Quebec,

employer.

WHEREAS the Canada Industrial Relations Board has received an application for certification from the applicant union as bargaining agent for a unit of employees of 1641-9749 Québec Inc. pursuant to section 24 of the *Canada Labour Code (Part I - Industrial Relations)*;

AND WHEREAS, following investigation of the application and consideration of the submissions of the parties concerned, the Board has found the applicant to be a trade union within the meaning of the *Code* and has determined the unit described hereunder to be appropriate for collective bargaining and is satisfied that a majority of the employees of the employer in the unit wish to have the applicant trade union represent them as their bargaining agent.

NOW, THEREFORE, it is ordered by the Canada Industrial Relations Board that the Transport Drivers, Warehousemen and General Workers' Union, Teamsters Quebec, Local 106 (FTQ) be, and it is hereby certified to be, the bargaining agent for a unit comprising:

"all employees working in shipping and as general helpers employed by 1641-9749 Québec Inc. at the establishment located at 5275 Armand Bombardier, St-Hubert, Quebec J3Z 1G4, excluding foremen, management personnel and all those above."

Order No.: 9309-U

ISSUED at Ottawa, this 12th day of July, 2007, by the Canada Industrial Relations Board.

Louise Fecteau
Vice-Chairperson

Reference: File No. 26353-C